

Et comme il s'élève un débat;

M. Drew, appuyé par M. Fulton, propose en amendement: Que ce bill ne soit pas maintenant lu une troisième fois, mais qu'il le soit dans six mois de ce jour.

Ladite proposition d'amendement, mise aux voix, est rejetée, au vote suivant:—

OUI:

Messieurs

Adamson,	Catherwood,	Fleming,	Lennard,
Aylesworth,	Churchill,	Fraser,	Macdonnell
Black (Cumberland),	Fourtemanche,	Fulton,	(Greenwood),
Blair,	Diefenbaker,	Gibson,	McLure,
Brooks,	Dinsdale,	Graydon,	Nowlan,
Cardiff,	Drew,	Hees,	Ross (Souris),
Casselman,	Fairclough (M ^{me}),	Hodgson,	Rowe—27.

NON:

Messieurs

Abbott,	Dion,	Knight,	Proudfoot,
Anderson,	Dubé,	LaCroix,	Prudham,
Arsenault,	Dumas,	Lafontaine,	Richard
Bater,	Eyre,	Laing,	(Gloucester),
Benidickson,	Fair,	Langlois (Gaspé),	Richard
Beyerstein,	Ferrie,	Leduc,	(Ottawa-Est),
Black (Châteauguay- Huntingdon- Laprairie),	Fontaine,	Lefrançois,	Rinfret,
Blanchette,	Fournier (Hull),	Little,	Robertson,
Blue,	Fulford,	Low,	Rochefort,
Boisvert,	Gardiner,	Macdonald	Rooney,
Boucher,	Garson,	(Edmonton-Est),	Rousseau,
Bradette,	Gauthier	MacNaught,	St-Laurent,
Breithaupt,	(Lac-Saint-Jean),	Macnaughton,	Sinclair,
Breton,	Gauthier (Lapointe),	McCann,	Sinnott,
Brisson,	Gauthier (Portneuf),	McCusker,	Smith (Queens- Shelburne),
Brown (Essex- Ouest),	Gingras,	McDonald (Parry- Sound-Muskoka),	Stewart (Winnipeg- Nord),
Bruneau,	Gingues,	McIlraith,	Stuart (Charlotte),
Bryce,	Gour (Russell),	McIvor,	Tremblay,
Cameron,	Gregg,	McLean (Huron- Perth),	Valois,
Cannon,	Harris (Grey-Bruce),	Major,	Ward,
Cauchon,	Hellyer,	Martin,	Weaver,
Cleaver,	Helme,	Massé,	Weir,
Corry,	Henry,	Monette,	Welbourn,
Côté (Saint-Jean- Iberville- Napierville),	Herridge,	Murray (Cariboo),	Whiteside,
Côté (Verdun- La Salle),	Hosking,	Mutch,	Whitman,
Darroch,	Huffman,	Nadon,	Winkler,
	James,	Nixon,	Winters,
	Jones,	Pearson,	Wood,
	Jutras,	Picard,	Wright—111.
	Kickham,		
	Kirk (Digby- Yarmouth),		

Et la motion principale: Que ledit bill soit maintenant lu une troisième fois, est mise aux voix, et elle est agréée, au vote suivant:—